<RepeatBlock-Amend><Amend><Date>{17/04/2018}17.4.2018</Date> <ANo>A8-0146</ANo>/<NumAm>12</NumAm>

Módosítás <NumAm>12</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Paul Rübig</Members>

<AuNomDe>{PPE}a PPE képviselőcsoport nevében</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Jelentés</TitreType> A8-0146/2018

<Rapporteur>Paul Rübig</Rapporteur>

<Titre>A 2019. évi pénzügyi évre tervezett bevételek és kiadások – I. szakasz – Európai Parlament</Titre>

<DocRef>2018/2001(BUD)</DocRef>

<DocAmend>Állásfoglalásra irányuló indítvány</DocAmend>

<Article>8 bekezdés</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Állásfoglalásra irányuló indítvány | Módosítás |
| 8. üdvözli a Költségvetési Bizottság különböző költségvetési állásfoglalásokban kifejezett kérelmére adott választ, a közép- és hosszú távú tervezésre, a beruházásokra, a jogszabályban előírt kötelezettségekre és a működési kiadásokra vonatkozó kiegészítő információkat és egy olyan módszertant illetően, amely az együtthatók helyett az aktuális szükségleteken alapul; | 8. üdvözli a Költségvetési Bizottság különböző költségvetési állásfoglalásokban kifejezett kérelmére adott választ, a közép- és hosszú távú tervezésre, a beruházásokra, a jogszabályban előírt kötelezettségekre és a működési kiadásokra vonatkozó kiegészítő információkat és egy olyan módszertant illetően, amely az együtthatók helyett az aktuális szükségleteken alapul; ***megállapítja, hogy az átalányösszegek hasznos és elismert eszközt jelentenek a rugalmasság és az átláthatóság növeléséhez;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{17/04/2018}17.4.2018</Date> <ANo>A8-0146</ANo>/<NumAm>13</NumAm>

Módosítás <NumAm>13</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Paul Rübig</Members>

<AuNomDe>{PPE}a PPE képviselőcsoport nevében</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Jelentés</TitreType> A8-0146/2018

<Rapporteur>Paul Rübig</Rapporteur>

<Titre>A 2019. évi pénzügyi évre tervezett bevételek és kiadások – I. szakasz – Európai Parlament</Titre>

<DocRef>2018/2001(BUD)</DocRef>

<DocAmend>Állásfoglalásra irányuló indítvány</DocAmend>

<Article>30 bekezdés</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Állásfoglalásra irányuló indítvány | Módosítás |
| 30. emlékeztet a Parlament korábban már említett, 2017. április 5-i, a Parlament 2018-as pénzügyi évre tervezett bevételeiről és kiadásairól szóló állásfoglalására***1***, valamint 2017. október 25-i, az Európai Unió 2018-as pénzügyi évre vonatkozó általános költségvetési tervezetére vonatkozó tanácsi álláspontról szóló állásfoglalására***2 és az általános költségtérítéssel kapcsolatos valamennyi hivatkozásra és kérésre***; megismétli, hogy a képviselők általános költségtérítésével kapcsolatban átláthatóságra van szükség; ***ezzel összefüggésben üdvözli, hogy a Parlament Elnöksége létrehozta az általános költségtérítéssel foglalkozó munkacsoportját; emlékeztet az általános költségtérítéssel kapcsolatos fokozottabb átláthatóság iránti elvárásra és arra, hogy pontosabb szabályokat kell megállapítani az e költségtérítés keretében engedélyezett kiadások elszámoltathatóságával kapcsolatban, a Parlament számára felmerülő további nettó költségek nélkül;*** | 30. emlékeztet a Parlament korábban már említett, 2017. április 5-i, a Parlament 2018-as pénzügyi évre tervezett bevételeiről és kiadásairól szóló állásfoglalására, valamint 2017. október 25-i, az Európai Unió 2018-as pénzügyi évre vonatkozó általános költségvetési tervezetére vonatkozó tanácsi álláspontról szóló állásfoglalására; megismétli, hogy a képviselők általános költségtérítésével kapcsolatban átláthatóságra van szükség; ***felhívja a Parlament Elnökségét, hogy dolgozzon ki jobb iránymutatást az e juttatás keretében engedélyezett kiadások elszámoltathatóságával kapcsolatban, anélkül, hogy további költségeket vagy adminisztratív terheket róna a Parlament igazgatására;*** ***tudomásul veszi, hogy a képviselők parlamenti mandátumához kapcsolódó juttatások átfogó ellenőrzési rendszere 40-75 új adminisztrációs álláshely létrehozását tenné szükségessé[[1]](#footnote-1), ami ellentétes lenne a személyzetcsökkentési programmal;*** |
| \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ | \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| 1 Elfogadott szövegek, P8\_TA(2017)0114. | 1 Elfogadott szövegek, P8\_TA(2017)0114. |
| 2 Elfogadott szövegek, P8\_TA(2017)0408. | 2 Elfogadott szövegek, P8\_TA(2017)0408. |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{17/04/2018}17.4.2018</Date> <ANo>A8-0146</ANo>/<NumAm>14</NumAm>

Módosítás <NumAm>14</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Paul Rübig</Members>

<AuNomDe>{PPE}a PPE képviselőcsoport nevében</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Jelentés</TitreType> A8-0146/2018

<Rapporteur>Paul Rübig</Rapporteur>

<Titre>A 2019. évi pénzügyi évre tervezett bevételek és kiadások – I. szakasz – Európai Parlament</Titre>

<DocRef>2018/2001(BUD)</DocRef>

<DocAmend>Állásfoglalásra irányuló indítvány</DocAmend>

<Article>31 bekezdés</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Állásfoglalásra irányuló indítvány | Módosítás |
| 31. emlékeztet a mandátum függetlenségének elvére; ***a küszöbönálló elnökségi határozat tükrében megismétli az általános költségtérítéssel kapcsolatos nagyobb átláthatóságra vonatkozó felhívást, a parlamenti és tagállami nemzeti küldöttségek bevált gyakorlataira építve; hangsúlyozza, hogy vegyes rendszert lehetne létrehozni, amelyben az általános költségtérítés egy része átalányösszegként megmarad, és a többit számlák alapján vagy ellenőrzés függvényében fizetnék ki;*** megismétli, hogy az általános költségtérítés nagyobb hatékonysága és átláthatósága nem sértheti a magánélet tiszteletben tartásához való jogot; | 31. emlékeztet a mandátum függetlenségének elvére; ***hangsúlyozza, hogy a megválasztott képviselők felelőssége, hogy a kiadásokat parlamenti tevékenységekre használják fel, valamint hogy azon képviselők, akik szeretnék ezt megtenni, személyes honlapjukon közzétehetik az általános költségtérítésből fedezett kiadásaikra vonatkozó kimutatásaikat; hangsúlyozza, hogy az átalányösszeget széles körben használják és hasznos eszköznek tekintik a tagállamokban; hangsúlyozza, hogy az átalányösszeg jelenlegi használata nem kíván meg további személyzetet vagy nem jelent többletköltséget a Parlament igazgatása számára, és nem jár kötelező többletköltségekkel és igazgatási terhekkel a képviselők és hivatalaik számára;*** megismétli, hogy az általános költségtérítés nagyobb hatékonysága és átláthatósága nem sértheti a magánélet tiszteletben tartásához való jogot; |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{17/04/2018}17.4.2018</Date> <ANo>A8-0146</ANo>/<NumAm>15</NumAm>

Módosítás <NumAm>15</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Paul Rübig</Members>

<AuNomDe>{PPE}a PPE képviselőcsoport nevében</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Jelentés</TitreType> A8-0146/2018

<Rapporteur>Paul Rübig</Rapporteur>

<Titre>A 2019. évi pénzügyi évre tervezett bevételek és kiadások – I. szakasz – Európai Parlament</Titre>

<DocRef>2018/2001(BUD)</DocRef>

<DocAmend>Állásfoglalásra irányuló indítvány</DocAmend>

<Article>32 bekezdés</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Állásfoglalásra irányuló indítvány | Módosítás |
| ***32. sürgeti a Parlament Elnökségének az általános költségtérítéssel foglalkozó munkacsoportját, hogy végezzék el a munkát, hogy még a 9. parlamenti ciklusra vonatkozó választások előtt ajánlásokat lehessen tenni a 2017. októberi parlamenti vélemény alapján;*** | ***törölve*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{17/04/2018}17.4.2018</Date> <ANo>A8-0146</ANo>/<NumAm>16</NumAm>

Módosítás <NumAm>16</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Paul Rübig</Members>

<AuNomDe>{PPE}a PPE képviselőcsoport nevében</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Jelentés</TitreType> A8-0146/2018

<Rapporteur>Paul Rübig</Rapporteur>

<Titre>A 2019. évi pénzügyi évre tervezett bevételek és kiadások – I. szakasz – Európai Parlament</Titre>

<DocRef>2018/2001(BUD)</DocRef>

<DocAmend>Állásfoglalásra irányuló indítvány</DocAmend>

<Article>34 bekezdés</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Állásfoglalásra irányuló indítvány | Módosítás |
| 34. ***megfelelőnek tartja a „Parlamenti asszisztensek alkalmazásával kapcsolatos költségek” című 4 2 2. jogcímcsoport előirányzatait;*** | 34. ***megjegyzi, hogy az előadó eredeti szándékával ellentétben, amely a gyakornokok költségeire szolgáló előirányzatok növelése és a tolmácsolásra szánt előirányzatok csökkentése volt, a gyakornokok vonatkozásában nem kerültek megállapításra előirányzatok, míg a tolmácsolási költségek ugyanazon a szinten maradtak;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

<Amend><Date>{17/04/2018}17.4.2018</Date> <ANo>A8-0146</ANo>/<NumAm>17</NumAm>

Módosítás <NumAm>17</NumAm>

<RepeatBlock-By><Members>Paul Rübig</Members>

<AuNomDe>{PPE}a PPE képviselőcsoport nevében</AuNomDe>

</RepeatBlock-By>

<TitreType>Jelentés</TitreType> A8-0146/2018

<Rapporteur>Paul Rübig</Rapporteur>

<Titre>A 2019. évi pénzügyi évre tervezett bevételek és kiadások – I. szakasz – Európai Parlament</Titre>

<DocRef>2018/2001(BUD)</DocRef>

<DocAmend>Állásfoglalásra irányuló indítvány</DocAmend>

<Article>36 bekezdés</Article>

|  |  |
| --- | --- |
|  | |
| Állásfoglalásra irányuló indítvány | Módosítás |
| 36. ***a következő parlamenti ciklus tekintetében ismételten felhívja az Elnökök Értekezletét, hogy vizsgálja felül az Európai Unión kívüli küldöttségek és kiküldetések munkáját szabályozó végrehajtási rendelkezéseket; hangsúlyozza, hogy a felülvizsgálatnak – bizonyos feltételek mellett – fontolóra kell vennie az akkreditált parlamenti asszisztensek azon lehetőségét, hogy a képviselőket hivatalos parlamenti küldöttségeken és kiküldetéseken kísérjék;*** | 36. ***felhívja a főtitkárt és az Elnökséget, hogy alakítsák ki a teljesítményalapú költségvetés-tervezés kultúráját a Parlament igazgatásában a karcsú irányításra vonatkozó megközelítéssel összhangban, annak érdekében, hogy fokozzák a hatékonyságot, valamint csökkentsék a papírmunkát és a bürokráciát az intézmény belső munkavégzésében; ezzel összefüggésben emlékeztet a mandátum függetlenségének elvére; megjegyzi, hogy a küldöttségek gyakran észszerűtlenül nagy méretűek; javasolja, hogy a küldöttségek összetételére vonatkozó jelenlegi szabályozás helyébe új lépjen, amely lehetővé teszi, hogy a küldöttség minden tagja kijelöljön egy, a küldöttség tagjaként őt kísérő személyt, aki lehet politikai tanácsadó, akkreditált parlamenti asszisztens vagy fordító;*** |

Or. <Original>{EN}en</Original>

</Amend>

</RepeatBlock-Amend>

1. Elfogadott szövegek, P8\_TA(2016)0150. [↑](#footnote-ref-1)